

# St. Paul's School

## Boletín Semanal

Octubre 4, 2006

### Fechas importantes:

**Jueves,  
Octubre 5**

**Asembleas de Reciclaje en  
la Mañana**

**6:30 – 7:30 pm Reunion de  
Junta de Asesores**

**Lunes,  
Octubre 9**

**Feriado de Cristobal  
Colón – No hay escuela**

**Martes,  
Octubre 10**

**Noche de Chevy's en  
Stonestown**

**Jueves,  
Octubre 12**

**8:30 am Misa Escolar –  
Uniforme Formal**

### Mensaje de la Directora:

Estimados Padres y Tutores,

Hoy es el día Memorial de San Francisco de Asis, un hombre que dejó sus riquezas para vivir entre los pobres. Aprendemos de San Francisco apreciar los simples dones de la creación de Dios. El tenía un amor para todos los pobres y enfermos. Su felicidad y amor por Dios le atrajo seguidores que también estaban viviendo sus vidas para servir a los pobres y enfermos. Además, San Francisco es uno de los co-fundadores de nuestra ciudad.

Hemos terminado dos-terceras partes de el primer cuarto y nuestros exámenes ITBS. Adjunto a este boletín esta una forma para llenar y regresar a la maestra para poder coordinar el horario de conferencias de Padres y Maestros. Es increíble que rápido esta parte del año marcha.

Espero que todos disfruten nuestro fin de semana largo.

Sinceramente,

Arleen Guaraglia  
Directora

### **Recuerdos a los Padres:**

La campana y reloj han sido corejidos, ya no suena dos minutos temprano. Por favor tengan a los estudiantes aquí a tiempo.

Para algunas familias la tardanza es un problema grave. Niños **deben** estar aquí para el comienzo del día, es la responsabilidad del padre y del niño.

### **Uniformes:**

Insignias de la escuela estan disponibles en la oficina. Se requiere que los niños tengan una insignia cosida a su sueter de uniforme formal para nuestra proxima misa, el 12 de Octubre.

Faldas de las niñas deben llegar a la rodilla.

Uniformes de educación física solo se deben usar los Martes y Viernes.

Calcetas y calcetines deben ser “crew length”, el calcetín mas largo que termina sobre el tobio.

Zapatos deben ser completamente negros o blancos – no deben ser “high tops”, terminar sobre el tobio.

### **90 Aniversario:**

Los planes se estan finalizando para nuestro dia especial. El Arzobispo Niederauer celebrara la Misa de las 12:15 pm el Domingo, 22 de Octubre seguida por una recepción en el Salon Parroquial. Las familias escolares deberían planear en asistir esta celebracion alegre. Volantes fueron a casa la semana pasada en el sobre del Miercoles para recordarles del evento y para pedir donaciones de comida para la recepción. Por favor regrese esta forma a la Rectoria o la oficina lo mas pronto posible. ¡Gracias por adelantado!

### **Baile y Cena Parroquial St. Paul's**

Por favor aparte la fecha para este evento festivo, la recaudación de fondos mas grande de la Parroquia. Este año “Sail Away with St. Paul's” se llevara acabo en el Patio Español el 4 de Noviembre, 2006. Cócteles y subasta silenciosa comienzan a las 6:00 pm, y la cena comienza a las 8:00 pm, el baile terminara a la medianoche. Los boletos cuestan \$65.00 por persona. Para mas información, por favor llame a Katy O'Shea en la Rectoria al (415) 648-7538 o a Anne O'Shea al (415) 641-9409. Si no ha recibido su invitación, por favor comuníquese con Anne O'Shea.

Por favor considere reunirse con otros padres y reservar una mesa. ¡Apoyen la Parroquia St. Paul's – recuerden, no tuvieramos esta linda escuela si no fuera por la Parroquia – sean parte de la comunidad Parroquial!

### **Necesitamos articulos para la Subasta:**

Uno de los eventos mas populares de la noche es la subasta silenciosa. Entre mas articulos tenemos para subastar, mas dinero podremos reunir. Nuestro comerciantes locales han sido bastante generosos en donar articulos para la subasta. Pero ciertos articulos populares son dificiles de conseguir. Necesitamos particularmente botellas de vino con valor de \$20 a \$25. Tambien, nos gustarian certificados de regalo o tarjetas de regalo para tiendas y restaurantes populares en las areas de Noe Valley y el corredor de la calle Valencia. Por favor traiga cualquier articulo a la rectoria, claramente marcados con el nombre del articulo, el valor y el nombre de la persona que esta donando el articulo. Apreciamos su ayuda. Por favor llame a Katy O'Shea en la rectoria al 648-7538 con cualquier pregunta. Formas de los donantes se pueden encontrar en el sitio de Internet, [www.stpaulsf.net](http://www.stpaulsf.net).

### **Noticias de Almuerzo Caliente:**

Por favor respeten la fecha limite para entregar la order de almuerzo caliente. Mientras queremos que todos los estudiantes tengan la oportunidad de tener almuerzo caliente, no siempre es posible acomodar ordenes entregadas tarde.

Por favor noen, la rotación de padres voluntarios (por clase) ha comenzado. La representante de 2º grado ha contactado a los maravillosos padres del 2º grado quienes proveeran voluntarios para ayudar a Sr. Ann durante el mes de Octubre. El orden de la rotación es el siguiente: Octubre (2º); Noviembre (1º); Diciembre (5º); Enero (8º); Febrero (K); Marzo (6º); Abril (7º); y Mayo (3º y 4º). Por favor, vean sus calendarios y dejele saber a su represante de clase o a la oficina si puede ayudar. Si no puede ayudar durante el mes que le toca a su clase, por favor considere ayudar durante otro mes. Nada mas necesitamos 3 padres ayudantes para cada almuerzo, por favor dejemos saber de antemano cuando esta disponible para anotarlo en el horario. Es demasiado importante para la existencia del programa de Almuerzo Caliente que padres participen lo mas posible.

Tambien noten que la cantidad de niños que no traen almuerzo esta aumentando y estan esperando que se les de un Cup-O-Noodles y jugo. Este almuerzo de emergencia no es un servicio adicional de almuerzo. No hay garantía que tendremos sopas y jugos en cualquier día especifico. Por favor no permitan que sus niños lleguen a la escuela sin almuerzo de casa. Tambien, mantenga nota sobre cuales almuerzos calientes ha comprado para su niño. Bastantes veces tenemos estudiantes que llegan sin almuerzo de casa por que piensan que han ordenado almuerzo caliente, cuando no es asi.

### **Caminata St. Paul's**

Por favor, vea el volante y Forma de Patrocinadores adjuntos.

#### **Cita de la Semana:**

***Buenos modales y palabras suaves han llevado a pasar muchas cosas dificiles.***

***John Vanbrough***